

BIZOTTSÁG  
23. CÍM — HUMANITÁRIUS SEGÉLY

## 23 02. FEJEZET — HUMANITÁRIUS SEGÉLY

Cím Fejezet Tételcso- port Tétel	Címsor	PT	2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
			Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettségvál- lalások	Kifizetések
23 02.	HUMANITÁRIUS SEGÉLY							
23 02 01.	<i>A fejlődő országok, illetve a katasztrófa vagy súlyos válság által sújtott egyéb harmadik országok lakosságának megsegítésére nyújtott segély, a sürgős élelmiszersegélyt is beleértve</i>	4	476 500 000	478 000 000	472 000 000	472 000 000	528 600 000,—	503 268 223,31
23 02 02.	<i>Művelési támogatás és katasztrófaelhárítás</i>	4	12 500 000	12 500 000	10 000 000	10 000 000	12 000 000,—	8 433 313,21
	<b>23 02. Fejezet – Összesen</b>		<b>489 000 000</b>	<b>490 500 000</b>	<b>482 000 000</b>	<b>482 000 000</b>	<b>540 600 000,—</b>	<b>511 701 536,52</b>

## BIZOTTSÁG

## 23. CÍM — HUMANITÁRIUS SEGÉLY

## 23 02. FEJEZET — HUMANITÁRIUS SEGÉLY (folytatás)

23 02 01. **A fejlődő országok, illetve a katasztrófa vagy súlyos válság által sújtott egyéb harmadik országok lakosságának megsegítésére nyújtott segély, a sürgős élelmiszersegélyt is beleértve**

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
476 500 000	478 000 000	472 000 000	472 000 000	528 600 000,—	503 268 223,31

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	333 170 511	220 000 000	85 000 000	28 170 511		
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	472 000 000	252 000 000	150 000 000	70 000 000		
2005. évi előirányzatok	476 500 000		243 000 000	150 000 000	83 500 000	
Összesen	1 281 670 511	472 000 000	478 000 000	248 170 511	83 500 000	

## Megjegyzések

Ez az előirányzat a fejlődő országok támogatásának fedezésére szolgál a természeti csapások, ember által okozott válságok (háborúk, harcok kitörése stb.) vagy hasonló sürgősségi helyzetek által sújtott afrikai, karib-térségi és csendes-óceáni államok lakosságának megsegítésére indított támogatási, segélyező, védő és sürgősségi élelmiszersegély-műveletek esetén, addig, amíg az alább leírt helyzetek miatti humanitárius igényeik támogatása indokolt.

A támogatást az áldozatok faji, etnikai származási, vallási, fogyatékoság, nem, kor, állampolgárság vagy politikai hovatartozás szerinti megkülönböztetés nélkül kapják.

Ugyancsak ebbe az előirányzatba tartozik bármely olyan termék vagy berendezés beszerzése és leszállítása, amely e műveletek lebonyolításához szükséges, beleértve az otthonok és menedékek építését az érintett lakossági csoportok számára, a rövidtávú rehabilitációs és újjáépítési, úgymint az infrastruktúrákra és létesítményekre vonatkozó munkákat, a külső, külföldi vagy helyi személyzettel, a raktározással, a nemzetközi vagy országon belüli szállítással és bármely más olyan tevékenységgel kapcsolatos kiadásokat, amelynek a célja a segélyezettekhez való szabad hozzájutás elősegítése.

Ebből az előirányzattól egyéb, a humanitárius segélyműveletek végrehajtásához közvetlenül kapcsolódó kiadások is fedezhetők.

Ez az előirányzat többek között az alábbiak fedezésére szolgál:

- humanitárius akciók megvalósíthatósági tanulmányai, valamint humanitárius segélyprojektek és tervek értékelése,
- humanitárius segélyprojektek és tervek nyomon követő ellenőrzése, a segélyek hatékonyabbá tétele és a projektek és tervek nyomon követő ellenőrzésének javítása érdekében a koordináció és együttműködés erősítése céljából indított kezdeményezések előmozdítása és fejlesztése,
- az érintett segély részét képező segélyműveletek végrehajtásának ellenőrzése és koordinációja,

BIZOTTSÁG  
23. CÍM — HUMANITÁRIUS SEGÉLY

**23 02. FEJEZET — HUMANITÁRIUS SEGÉLY** (folytatás)

**23 02 01.** (folytatás)

- a Közösség és a tagállamok, egyéb donor országok, (különösen az ENSZ részét képező) nemzetközi szervezetek és intézmények, nem kormányzati szervezetek és az utóbbiakat képviselő szervezetek közötti koordináció erősítését célzó intézkedések,
- humanitárius projektek előkészítéséhez és végrehajtásához szükséges műszaki segítségnyújtás, különösen a világ különböző részeire telepített Humanitárius Segélyek Hivatala egységeinek a területen dolgozó egyéni szakértői szerződéseivel összefüggő költségek fedezésével, hitelszámlák és kiadási felhatalmazások fedezésével kapcsolatos költségek,
- európai humanitárius szervezetek és ügynökségek vagy e szervek és nem tagállamokbeli hasonló szervek közötti műszaki know-how és szakértelem cseréjét előmozdító műszaki támogatási szerződések finanszírozása,
- humanitárius keretbe tartozó aknamentesítési műveletek, beleértve a taposóaknákkal kapcsolatos, a helyi közösségeknek szóló közvélemény-tudatosító kampányokat.

Ezen előirányzat egy részét a beszláni (észak-oszét) iskola újjáépítésének finanszírozására lehet fordítani.

*Jogalap*

A humanitárius segítségnyújtásról szóló, 1996. június 20-i 1257/96/EK tanácsi rendelet (HL L 163., 1996.7.2., 1. o.).

**23 02 02. Művelési támogatás és katasztrófaelhárítás**

*Számadatok (Differenciált előirányzatok)*

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
12 500 000	12 500 000	10 000 000	10 000 000	12 000 000,—	8 433 313,21

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	14 696 598	7 000 000	5 000 000	2 696 598		
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	10 000 000	3 000 000	4 000 000	3 000 000		
2005. évi előirányzatok	12 500 000		3 500 000	6 000 000	3 000 000	
<b>Összesen</b>	<b>37 196 598</b>	<b>10 000 000</b>	<b>12 500 000</b>	<b>11 696 598</b>	<b>3 000 000</b>	

*Megjegyzések*

Ez az előirányzat a katasztrófákra vagy hasonló sürgősségi helyzetekre való felkészülés, vagy ezek megelőzését célzó tevékenységek fedezésére szolgál.

Katasztrófák megelőzésével kapcsolatos tudományos tanulmányoknak és az ehhez vagy árvizek, földrengések, vulkánkitörések stb. korai figyelmeztetőrendszere kialakításához szükséges berendezések beszerzésének és szállításának a finanszírozása.

*Jogalap*

A humanitárius segítségnyújtásról szóló, 1996. június 20-i 1257/96/EK tanácsi rendelet (HL L 163., 1996.7.2., 1. o.).